Sulion

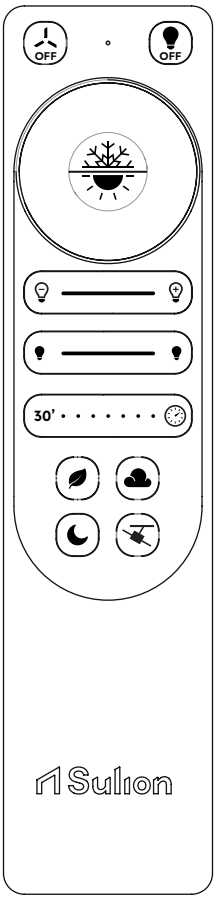
Remote Pro

Fans with rotative motor and light

Ref.: 2240152

433.92 MHz
E4

10 dBm
E5

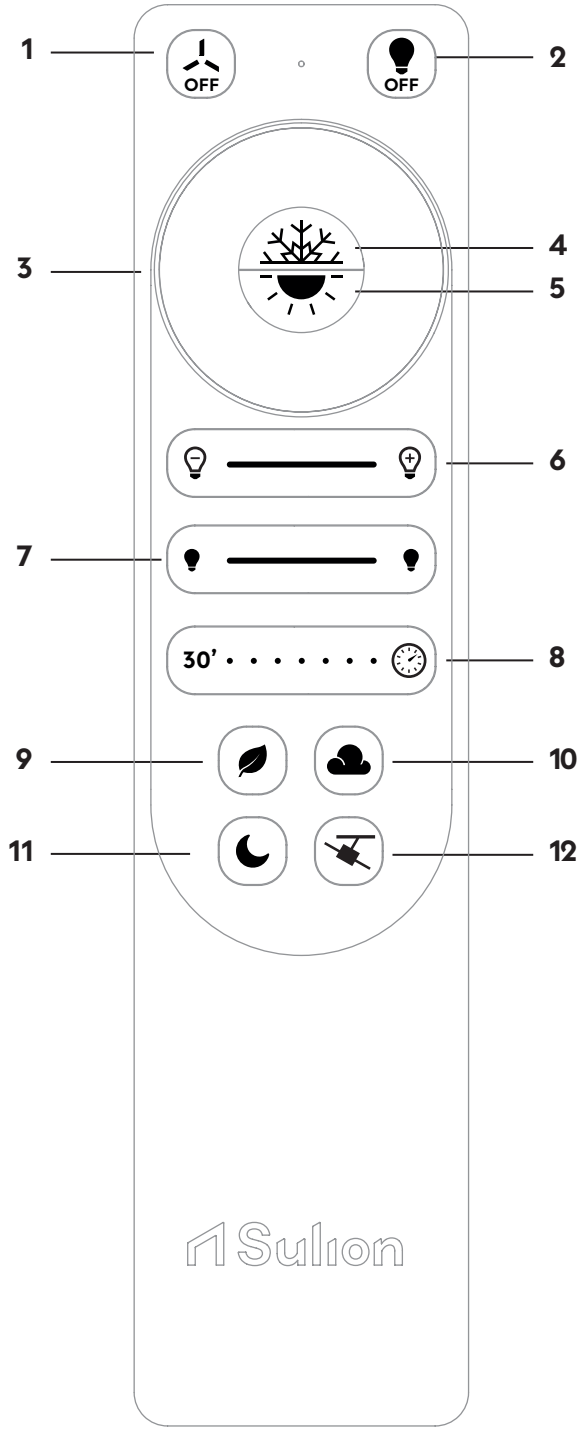


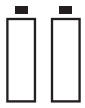
SAT

sulion.es
+34 621262721
sat@sulion.es

Safety manual

ES Manual de instrucciones **EN** Instruction manual **FR** Manuel d'instructions **PT** Manual de instruções **DE** Bedienungsanleitung **IT** Manuale d'istruzioni **EL** Οδηγίες συναρμολόγησης





2xAAA

Español

Control Remoto

1. Apagar ventilador.
2. Apagar luz.
3. *Rotate the wheel to activate the different fan speeds. The indicator light displays the fan rotational speed from 0 to 10.*
4. **Cool mode:** la corriente de aire descendiente crea efecto refrescante.
5. **Warm mode:** la corriente de aire ascendente reparte el aire caliente homogeneizando la temperatura de la estancia.
6. Regular intensidad de la luz.
7. Regular temperatura de color de la luz.
8. **Temporizador.** Programación de apagado del ventilador Cada pulsación del botón agrega 30 minutos hasta un máximo de *3,5* horas. Si se presiona cualquier botón después de haber seleccionado una programación de apagado esta se anulará.
9. **Modo Eco.** Encendido del ventilador en modo Cool segun la temperatura de la estancia.
   - <22º Ventilador apagado
   - 23-25º Velocidad 1
   - 26-28º Velocidad 5
   - >29º Velocidad 10
10. **Modo Calma:** Activa la relajación del espacio con una luz ambiental y una brisa suave. Velocidad del ventilador 1, luz 2700K con una intensidad del 30%.
11. **Modo Noche:** El ventilador gira a velocidad 2 durante 1 hora, depués reduce a velocidad 1. La luz se enciende al 20% de intensidad con la última temperatura de color utilizada. La luz irá apgandose progresivamente durante 30 minutos hasta apgarse completamente.
12. **Motor rotativo:** Iniciar el movimiento del motor rotativo o pausar en una posición fija.

Programaciones especiales

• **Modo memoria ventilador:** El ventilador se enciende en la última velocidad usada al encender desde el interruptor de pared. Para activar o desactivar esta función, apaga y enciende desde el interruptor de pared y, antes de que pasen 5 segundos, presione el botón 9 del mando (Modo ECO) hasta que suene un bip. El modo memoria viene desactivado por defecto.

• **Modo sonido mando:** Cada vez que presione cualquier botón del mando sonará un bip en el ventilador si ha recibido la señal. Para activar o desactivar esta función, apaga y enciende desde el interruptor de pared y, antes de que pasen 5 segundos, presione el botón 12 (Motor rotativo) del mando hasta que suene un bip. Viene desactivado por defecto.

English

Remote control

1. *Switch off the fan.*
2. *Switch off the light.*
3. *Rotate the wheel to activate the different fan speeds. The indicator light displays the fan rotational speed.*
4. **Cool mode:** *the downward airflow generates a cooling effect.*
5. **Warm mode:** *the upward airflow distributes warm air, homogenizing the room temperature.*
6. *Adjust light intensity.*
7. *Adjust the light color temperature.*
8. **Timer:** *fan switch-off programming. Each press of the button adds 30 minutes, up to a maximum of 3,5 hours. If any button is pressed after a switch-off program has been selected, the program will be cancelled.*
9. **Eco Mode:** *automatic fan operation in Cool mode according to room temperature.*
   - *<22°C Fan off*
   - *23–25°C Speed 1*
   - *26–28°C Speed 5*
   - *>29°C Speed 10*

10. Calm Mode: *activates a relaxing environment with ambient lighting and a gentle airflow. Fan speed 1, 2700K light at 30% intensity.*

11. Night Mode: *the fan operates at speed 2 for 1 hour, then reduces to speed 1. The light turns on at 20% intensity using the last selected color temperature. The light gradually dims over 30 minutes until it switches off completely.*

12. **Rotating motor:** *Start the rotating motor movement or pause it in a fixed position.*

Special programming

• **Fan memory mode:** *The fan starts at the last used speed when switched on from the wall switch. To activate or deactivate this function, turn the unit off and on from the wall switch and, within 5 seconds, press button 9 on the remote control (Eco Mode) until an audible beep is emitted. This mode is deactivated by default.*

• **Remote control sound mode:** *Each time any button on the remote control is pressed, the fan emits a beep to confirm signal reception. To activate or deactivate this function, turn the unit off and on from the wall switch and, within 5 seconds, press button 12 on the remote control (Rotary motor) until an audible beep is emitted. This mode is deactivated by default.*

Français

Télécommande

1. Éteindre le ventilateur.
2. Éteindre la lumière.
3. Tourner la molette pour activer les différentes vitesses du ventilateur. Le voyant indique la vitesse de rotation du ventilateur.
4. **Mode Cool :** le flux d'air descendant crée un effet rafraîchissant.
5. **Mode Warm :** *le flux d'air ascendant répartit l'air chaud, homogénéisant la température de la pièce.*
6. *Régler l'intensité lumineuse.*
7. *Régler la température de couleur de la lumière.*
8. **Minuterie :** *programmation de l'arrêt du ventilateur. Chaque pression sur le bouton ajoute 30 minutes, jusqu'à un maximum de 3,5 heures. Si un bouton est pressé après la sélection d'une programmation d'arrêt, celle-ci est annulée.*
9. **Mode Éco :** *fonctionnement automatique du ventilateur en mode Cool en fonction de la température ambiante.*
   - *<22 °C Ventilateur arrêté*
   - *23–25 °C Vitesse 1*
   - *26–28 °C Vitesse 5*
   - *>29 °C Vitesse 10*

10. Mode Calme : *active une ambiance relaxante avec un éclairage d'ambiance et une brise douce. Vitesse du ventilateur 1, lumière 2700K à 30 % d'intensité.*

11. Mode Nuit : *le ventilateur fonctionne à la vitesse 2 pendant 1 heure, puis réduit à la vitesse 1. La lumière s'allume à 20 % d'intensité avec la dernière température de couleur utilisée. La lumière s'atténue progressivement pendant 30 minutes jusqu'à extinction complète.*

12. Moteur rotatif : *Démarrer le mouvement du moteur rotatif ou le mettre en pause dans une position fixe.*

Programmations spéciales

• **Mode mémoire du ventilateur :** *le ventilateur démarre à la dernière vitesse utilisée lorsqu'il est mis en marche depuis l'interrupteur mural. Pour activer ou désactiver cette fonction, éteignez puis rallumez l'appareil à l'aide de l'interrupteur mural et, dans les 5 secondes, appuyez sur le bouton 9 de la télécommande (Mode Éco) jusqu'à l'émission d'un bip sonore. Ce mode est désactivé par défaut.*

• **Mode sonore de la télécommande :** *chaque fois qu'un bouton de la télécommande est pressé, le ventilateur émet un bip confirmant la réception du signal. Pour activer ou désactiver cette fonction, éteignez puis rallumez l'appareil à l'aide de l'interrupteur mural et, dans les 5 secondes, appuyez sur le bouton 12 de la télécommande (Moteur rotatif) jusqu'à l'émission d'un bip sonore. Ce mode est désactivé par défaut.*

Portugues

Controle Remoto

1. *Desligar o ventilador.*

2. *Desligar a luz.*

3. *Girar o seletor para ativar as diferentes velocidades do ventilador. O indicador luminoso mostra a velocidade de rotação do ventilador de 0 a 10.*

4. Modo Cool: *o fluxo de ar descendente cria um efeito refrescante.*

5. Modo Warm: *o fluxo de ar ascendente distribui o ar quente, homogeneizando a temperatura do ambiente.*

6. *Ajustar a intensidade da luz.*

7. *Ajustar a temperatura de cor da luz.*

8. Temporizador: *programação do desligamento do ventilador. Cada pressão do botão adiciona 30 minutos, até um máximo de 3,5 horas. Se qualquer botão for pressionado após a seleção de uma programação de desligamento, esta será cancelada.*

9. Modo Eco: *funcionamento automático do ventilador em modo Cool de acordo com a temperatura ambiente.*

- *<22 °C Ventilador desligado*
- *23–25 °C Velocidade 1*
- *26–28 °C Velocidade 5*
- *>29 °C Velocidade 10*

10. Modo Calma: *ativa um ambiente relaxante com iluminação ambiente e uma brisa suave. Velocidade do ventilador 1, luz 2700K com 30% de intensidade.*

11. Modo Noite: *o ventilador opera na velocidade 2 durante 1 hora e, em seguida, reduz para a velocidade 1. A luz acende com 20% de intensidade utilizando a última temperatura de cor selecionada. A luz diminui gradualmente durante 30 minutos até desligar completamente.*

12. Motor rotativo: *Iniciar o movimento do motor rotativo ou pausá-lo numa posição fixa.*

Programações especiais

• **Modo memória do ventilador:** *o ventilador liga na última velocidade utilizada quando acionado pelo interruptor de parede. Para ativar ou desativar esta função, desligue e ligue o aparelho pelo interruptor de parede e, dentro de 5 segundos, pressione o botão 9 do controle remoto (Modo Eco) até que seja emitido um sinal sonoro. Este modo vem desativado por padrão.*

• *Modo sonoro do controle remoto: sempre que qualquer botão do controle remoto for pressionado, o ventilador emitirá um sinal sonoro para confirmar o recebimento do comando. Para ativar ou desativar esta função, desligue e ligue o aparelho pelo interruptor de parede e, dentro de 5 segundos, pressione o botão 12 do controle remoto (Motor rotativo) até que seja emitido um sinal sonoro. Este modo vem desativado por padrão.*

Deutsch

Fernbedienung

1. *Ventilator ausschalten.*

2. *Licht ausschalten.*

3. *Drehen Sie das Einstellrad, um die verschiedenen Ventilatorgeschwindigkeiten zu aktivieren. Die Kontrollleuchte zeigt die Drehzahl des Ventilators von 0 bis 10 an.*

4. Cool-Modus: *der abwärts gerichtete Luftstrom erzeugt einen kühlenden Effekt.*

5. Warm-Modus: *der aufwärts gerichtete Luftstrom verteilt die warme Luft und sorgt für eine gleichmäßige Raumtemperatur.*

6. *Lichtintensität einstellen.*

7. *Farbtemperatur des Lichts einstellen.*

8. Timer: *Programmierung der Ventilatorabschaltung. Jeder Tastendruck fügt 30 Minuten hinzu, bis zu einem Maximum von 3,5 Stunden. Wird nach Auswahl einer Abschaltprogrammierung eine andere Taste gedrückt, wird diese Programmierung aufgehoben.*

9. Eco-Modus: *automatischer Ventilatorbetrieb im Cool-Modus in Abhängigkeit von der Raumtemperatur.*

- *<22 °C Ventilator aus*
- *23–25 °C Stufe 1*
- *26–28 °C Stufe 5*
- *>29 °C Stufe 10*

10. Ruhemodus: *aktiviert eine entspannende Atmosphäre mit Umgebungslicht und sanfter Luftbewegung. Ventilatorstufe 1, 2700K Licht mit 30 % Intensität.*

11. Nachtmodus: *der Ventilator läuft 1 Stunde lang mit Stufe 2 und reduziert anschließend auf Stufe 1. Das Licht schaltet sich mit 20 % Intensität bei der zuletzt verwendeten Farbtemperatur ein. Das Licht dimmt sich über 30 Minuten schrittweise ab, bis es vollständig ausgeschaltet ist.*

12. Rotationsmotor: *Starten der Bewegung des Rotationsmotors oder Anhalten in einer festen Position.*

Sonderprogrammierungen

• **Ventilator-Speichermodus:** *der Ventilator startet mit der zuletzt verwendeten Geschwindigkeit, wenn er über den Wandschalter eingeschaltet wird. Zum Aktivieren oder Deaktivieren dieser Funktion schalten Sie das Gerät über den Wandschalter aus und wieder ein und drücken Sie innerhalb von 5 Sekunden die Taste 9 der Fernbedienung (Eco-Modus), bis ein akustisches Signal ertönt. Dieser Modus ist standardmäßig deaktiviert.*

• **Fernbedienungs-Signaltonmodus:** *bei jedem Tastendruck auf der Fernbedienung gibt der Ventilator einen Signalton aus, um den Empfang des Befehls zu bestätigen. Zum Aktivieren oder Deaktivieren dieser Funktion schalten Sie das Gerät über den Wandschalter aus und wieder ein und drücken Sie innerhalb von 5 Sekunden die Taste 12 der Fernbedienung (Rotierender motor), bis ein akustisches Signal ertönt. Dieser Modus ist standardmäßig deaktiviert.*

Italiano

Telecomando

1. *Spegnere il ventilatore.*
2. *Spegnere la luce.*
3. *Ruotare la rotella per attivare le diverse velocità del ventilatore. L'indicatore luminoso mostra la velocità di rotazione del ventilatore da 0 a 10.*
4. **Modalità Cool:** *il flusso d'aria discendente crea un effetto rinfrescante.*
5. **Modalità Warm:** *il flusso d'aria ascendente distribuisce l'aria calda, uniformando la temperatura dell'ambiente.*
6. *Regolare l'intensità della luce.*
7. *Regolare la temperatura di colore della luce.*
8. **Timer:** *programmazione dello spegnimento del ventilatore. Ogni pressione del pulsante aggiunge 30 minuti, fino a un massimo di 3,5 ore. Se viene premuto qualsiasi pulsante dopo aver selezionato una programmazione di spegnimento, questa verrà annullata.*
9. **Modalità Eco:** *funzionamento automatico del ventilatore in modalità Cool in base alla temperatura ambiente.*
   - *<22 °C Ventilatore spento*
   - *23–25 °C Velocità 1*
   - *26–28 °C Velocità 5*
   - *>29 °C Velocità 10*
10. **Modalità Calma:** *attiva un'atmosfera rilassante con luce ambientale e una brezza delicata. Velocità del ventilatore 1, luce 2700K al 30% di intensità.*
11. **Modalità Notte:** *il ventilatore funziona alla velocità 2 per 1 ora, quindi riduce alla velocità 1. La luce si accende al 20% di intensità con l'ultima temperatura di colore utilizzata. La luce si attenua progressivamente per 30 minuti fino allo spegnimento completo.*
12. **Motore rotativo:** *Avviare il movimento del motore rotativo o metterlo in pausa in una posizione fissa.*

Programmazioni speciali

• **Modalità memoria del ventilatore:** *il ventilatore si accende all'ultima velocità utilizzata quando viene attivato dall'interruttore a parete. Per attivare o disattivare questa funzione, spegnere e riaccendere l'unità dall'interruttore a parete e, entro 5 secondi, premere il pulsante 9 del telecomando (Modalità Eco) fino all'emissione di un segnale acustico. Questa modalità è disattivata per impostazione predefinita.*

• **Modalità segnale acustico del telecomando:** *ogni volta che viene premuto un pulsante del telecomando, il ventilatore emette un segnale acustico per confermare la ricezione del comando. Per attivare o disattivare questa funzione, spegnere e riaccendere l'unità dall'interruttore a parete e, entro 5 secondi, premere il pulsante 12 del telecomando (Motore rotativo) fino all'emissione di un segnale acustico. Questa modalità è disattivata per impostazione predefinita.*

Ελληνικά

Τηλεχειριστήριο

1. *Απενεργοποίηση ανεμιστήρα. .*
2. *Απενεργοποίηση φωτισμού*
3. *Περιστρέψτε τον τροχό για την ενεργοποίηση των διαφορετικών ταχυτήτων του ανεμιστήρα. Η φωτεινή ένδειξη εμφανίζει την ταχύτητα περιστροφής του ανεμιστήρα από 0 έως 10.*
4. ***Λειτουργία Cool:*** *η καθοδική ροή αέρα δημιουργεί αίσθηση δροσιάς.*
5. ***Λειτουργία Warm:*** *η ανοδική ροή αέρα κατανέμει τον θερμό αέρα, εξισορροπώντας τη θερμοκρασία του χώρου.*
6. *Ρύθμιση έντασης φωτισμού.*
7. *Ρύθμιση θερμοκρασίας χρώματος φωτισμού.*
8. ***Χρονοδιακόπτης:*** *προγραμματισμός απενεργοποίησης του ανεμιστήρα. Κάθε πάτημα του πλήκτρου προσθέτει 30 λεπτά, έως μέγιστο χρόνο 3,5 ωρών. Εάν πατηθεί οποιοδήποτε πλήκτρο μετά την επιλογή προγραμματισμού απενεργοποίησης, ο προγραμματισμός ακυρώνεται.*
9. ***Λειτουργία Eco:*** *αυτόματη λειτουργία του ανεμιστήρα σε λειτουργία Cool ανάλογα με τη θερμοκρασία του χώρου.*
   - *<22 °C Ανεμιστήρας απενεργοποιημένος*
   - *23–25 °C Ταχύτητα 1*
   - *26–28 °C Ταχύτητα 5*
   - *>29 °C Ταχύτητα 10*
10. ***Λειτουργία Calm:*** *ενεργοποιεί ένα χαλαρωτικό περιβάλλον με φωτισμό περιβάλλοντος και απαλή ροή αέρα. Ταχύτητα ανεμιστήρα 1, φωτισμός 2700K στο 30% της έντασης.*
11. ***Λειτουργία Night:*** *ο ανεμιστήρας λειτουργεί στην ταχύτητα 2 για 1 ώρα και στη συνέχεια μειώνεται στην ταχύτητα 1. Ο φωτισμός ενεργοποιείται στο 20% της έντασης με την τελευταία χρησιμοποιημένη θερμοκρασία χρώματος. Ο φωτισμός μειώνεται σταδιακά για 30 λεπτά έως την πλήρη απενεργοποίησή του.*
12. ***Περιστροφικός κινητήρας:*** *Έναρξη της κίνησης του περιστροφικού κινητήρα ή παύση σε σταθερή θέση.*

Ειδικοί προγραμματισμοί

• ***Λειτουργία μνήμης ανεμιστήρα:*** *ο ανεμιστήρας ενεργοποιείται στην τελευταία χρησιμοποιημένη ταχύτητα όταν τίθεται σε λειτουργία από τον διακόπτη τοίχου. Για την ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση αυτής της λειτουργίας, απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε τη συσκευή από τον διακόπτη τοίχου και, εντός 5 δευτερολέπτων, πατήστε το πλήκτρο 9 του τηλεχειριστηρίου (Λειτουργία Eco) έως ότου ακουστεί ηχητικό σήμα. Η λειτουργία αυτή είναι απενεργοποιημένη από προεπιλογή.*

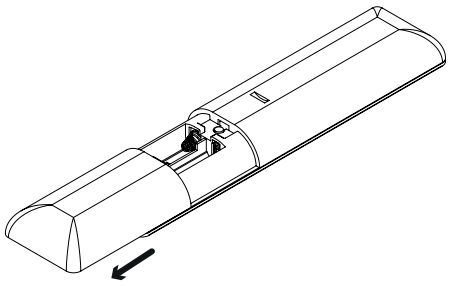
• ***Λειτουργία ηχητικής επιβεβαίωσης τηλεχειριστηρίου:*** *κάθε φορά που πατιέται οποιοδήποτε πλήκτρο του τηλεχειριστηρίου, ο ανεμιστήρας εκπέμπει ηχητικό σήμα επιβεβαίωσης λήψης της εντολής. Για την ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση αυτής της λειτουργίας, απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε τη συσκευή από τον διακόπτη τοίχου και, εντός 5 δευτερολέπτων, πατήστε το πλήκτρο 12 του τηλεχειριστηρίου (Περιστρεφόμενο μοτέρ.) έως ότου ακουστεί ηχητικό σήμα. Η λειτουργία αυτή είναι απενεργοποιημένη από προεπιλογή.*

ATC: 91 674 94 81 - info@sulion.es / **SAT:** 91 674 94 83 - sat@sulion.es

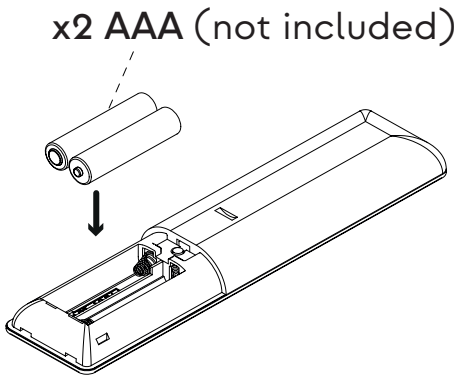
CIF A28763647 Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (ESPAÑA)

BATTERIES

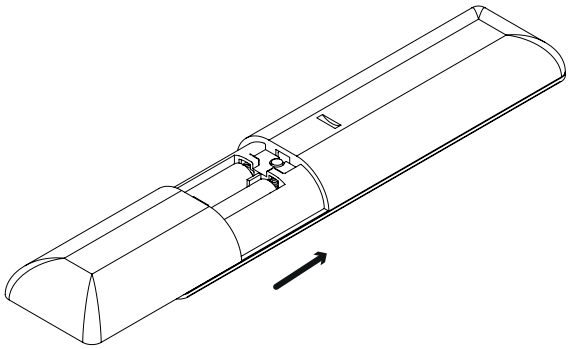
1



2



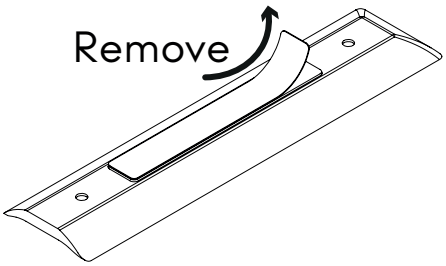
3



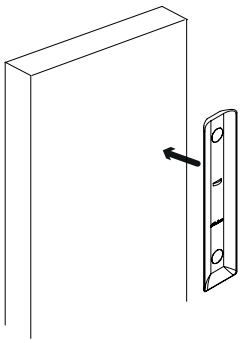
HOLDER WITH STICKER

OPTION A

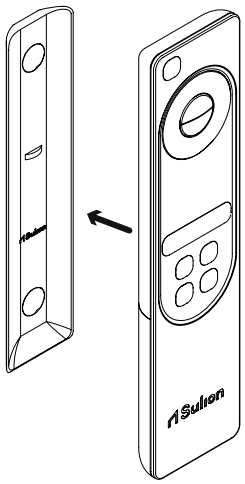
1



2



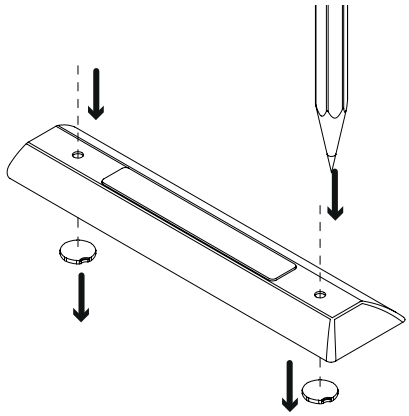
3



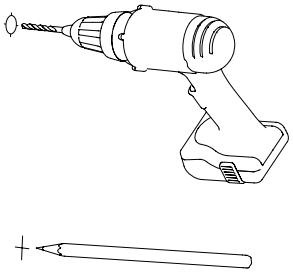
HOLDER WITH SCREWS

OPTION B

1



2



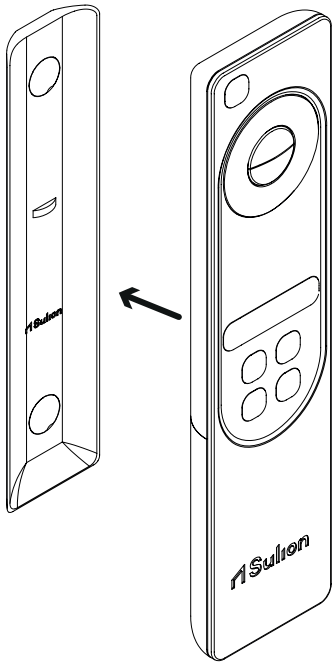
3



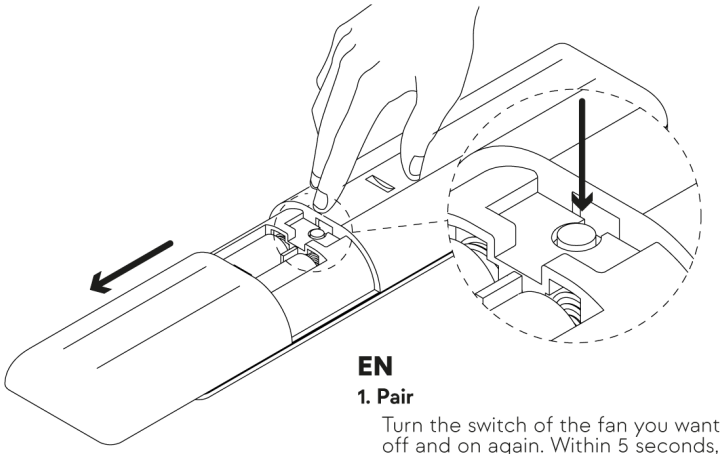
4



5



Pairing Remote Control:



EN

1. Pair

Turn the switch of the fan you want to pair off and on again. Within 5 seconds, press and hold the PAIR button for 3 seconds. A beep confirms pairing.

2. Unpair

Turn the switch of the fan you want to unpair off and on again. Within 5 seconds, press and hold the PAIR button for 10 seconds. Two beeps confirm unpairing.

PT

1. Emparelhar

Desligue e volte a ligar o interruptor do ventilador que deseja emparelhar. Dentro de 5 segundos, mantenha o botão PAIR pressionado por 3 segundos. Um sinal sonoro confirma o emparelhamento.

2. Desemparelhar

Desligue e volte a ligar o interruptor do ventilador que deseja desemparelhar. Dentro de 5 segundos, mantenha o botão PAIR pressionado por 10 segundos. Dois sinais sonoros confirmam a desvinculação.

IT

1. Associare

Spegnere e riaccendere l'interruttore del ventilatore che si desidera associare. Entro 5 secondi, tenere premuto il pulsante PAIR per 3 secondi. Un segnale acustico conferma l'associazione..

2. Disassociare

Spegnere e riaccendere l'interruttore entro 5 secondi. Premere e tenere premuto il pulsante per 10 secondi; un segnale acustico conferma la disassociazione di tutti i ricevitori.

ES

1. Emparejar

Apague y encienda el interruptor del ventilador que desea emparejar. En un plazo de 5 segundos, mantenga pulsado el botón PAIR durante 3 segundos. Un pitido confirma el emparejamiento.

2. Desemparejar

Apague y encienda el interruptor del ventilador que desea desemparejar. En un plazo de 5 segundos, mantenga pulsado el botón PAIR durante 10 segundos. Dos pitidos confirman la desvinculación.

FR

1. Appairer

Éteignez puis rallumez l'interrupteur du ventilateur que vous souhaitez appairer. Dans les 5 secondes, maintenez le bouton PAIR enfoncé pendant 3 secondes. Un bip confirme l'appairage.

2. Désappairer

Éteignez puis rallumez l'interrupteur du ventilateur que vous souhaitez désappairer. Dans les 5 secondes, maintenez le bouton PAIR enfoncé pendant 10 secondes. Deux bips confirment la dissociation.

DE

1. Koppeln

Schalten Sie den Ventilator, den Sie koppeln möchten, aus und wieder ein. Halten Sie innerhalb von 5 Sekunden die PAIR-Taste 3 Sekunden lang gedrückt. Ein Signalton bestätigt die Kopplung.

2. Entkoppeln

Schalten Sie den Ventilator, den Sie entkoppeln möchten, aus und wieder ein. Halten Sie innerhalb von 5 Sekunden die PAIR-Taste 10 Sekunden lang gedrückt. Zwei Signaltöne bestätigen die Entkopplung.

EL

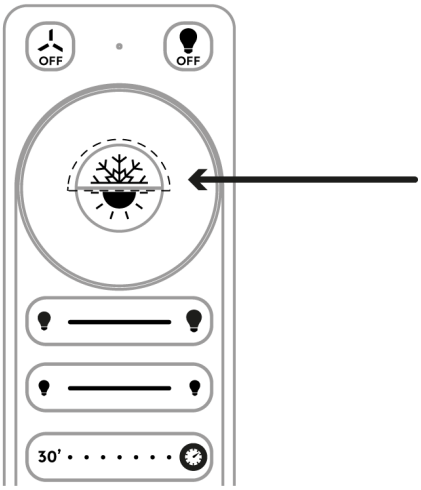
1. Σύζευξη

Απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε ξανά τον διακόπτη του ανεμιστήρα που θέλετε να συζεύξετε. Μέσα σε 5 δευτερόλεπτα, κρατήστε πατημένο το κουμπί PAIR για 3 δευτερόλεπτα. Ένας ήχος επιβεβαιώνει τη σύζευξη.

2. Αποσύζευξη

Απενεργοποιήστε και ενεργοποιήστε ξανά τον διακόπτη του ανεμιστήρα που θέλετε να αποσυζεύξετε. Μέσα σε 5 δευτερόλεπτα, κρατήστε πατημένο το κουμπί PAIR για 10 δευτερόλεπτα. Δύο ήχοι επιβεβαιώνουν την αποσύνδεση.

Pairing Remote Control (WIFI):



ES

Mantenga pulsado el modo Verano durante 5 segundos. Un pitido confirma el emparejamiento.

EN

Press and hold Summer Mode for 5 seconds . A beep confirms pairing.

PT

Pressione por 5 segundos o modo Verão. Um bip confirma o emparelhamento.

IT

Premere per 5 secondi la modalità Estate. Un segnale acustico conferma l'abbinamento.

FR

Appuyez pendant 5 secondes sur le mode Été. Un bip confirme l'appairage.

DE

Drücken Sie 5 Sekunden lang den Sommermodus. Ein Signalton bestätigt die Kopplung.

EL

Πατήστε τη λειτουργία Καλοκαίρι για 5 δευτερόλεπτα. Ένα ηχητικό σήμα επιβεβαιώνει τη σύζευξη.

ATC: 91 674 94 81 - info@sulion.es / **SAT:** 91 674 94 83 - sat@sulion.es

CIF A28763647 Calle Verano, 51 - 28850 Torrejón de Ardoz - Madrid (ESPAÑA)

sulion.es

ES Elige reparar, no desperdiciar.

Nuestro propósito es generar un impacto positivo en el medio ambiente y en la sociedad. Ofrecemos repuestos fáciles de instalar para evitar devoluciones y reducir residuos. Contacte con nosotros para soluciones responsables y visite sulion.es para consejos sobre sostenibilidad y eficiencia energética. Juntos creamos los espacios del mañana.

EN Choose to repair, not to waste.

Our purpose is to generate a positive impact on the environment and society. We offer easy-to-install spare parts to avoid returns and reduce waste. Contact us for responsible solutions and visit sulion.es for tips on sustainability and energy efficiency. Together, we create the spaces of tomorrow.

FR Choisissez de réparer, pas de gaspiller.

Notre objectif est de générer un impact positif sur l'environnement et la société. Nous proposons des pièces de rechange faciles à installer pour éviter les retours et réduire les déchets. Contactez-nous pour des solutions responsables et visitez sulion.es pour des conseils sur la durabilité et l'efficacité énergétique. Ensemble, nous créons les espaces de demain.

PT Escolha reparar, não desperdiçar.

Nosso propósito é gerar um impacto positivo no meio ambiente e na sociedade. Oferecemos peças de reposição fáceis de instalar para evitar devoluções e reduzir resíduos. Entre em contato conosco para soluções responsáveis e visite sulion.es para dicas sobre sustentabilidade e eficiência energética. Juntos, criamos os espaços de amanhã.

DE Wählen Sie Reparieren statt Wegwerfen.

Unser Ziel ist es, einen positiven Einfluss auf die Umwelt und die Gesellschaft zu haben. Wir bieten einfach zu installierende Ersatzteile an, um Rücksendungen zu vermeiden und Abfall zu reduzieren. Kontaktieren Sie uns für verantwortungsbewusste Lösungen und besuchen Sie sulion.es für Tipps zu Nachhaltigkeit und Energieeffizienz. Gemeinsam gestalten wir die Räume von morgen.

IT Scegli di riparare, non di sprecare.

Il nostro obiettivo è generare un impatto positivo sull'ambiente e sulla società. Offriamo pezzi di ricambio facili da installare per evitare resi e ridurre i rifiuti. Contattaci per soluzioni responsabili e visita sulion.es per consigli su sostenibilità ed efficienza energetica. Insieme, creiamo gli spazi di domani.

EL Επιλέξτε να επισκευάσετε, όχι να σπαταλήσετε.
Σκοπός μας είναι να δημιουργήσουμε θετικό αντίκτυπο στο περιβάλλον και στην κοινωνία. Προσφέρουμε εύκολα στην εγκατάσταση ανταλλακτικά για να αποφύγουμε τις επιστροφές και να μειώσουμε τα απόβλητα. Επικοινωνήστε μαζί μας για υπεύθυνες λύσεις και επισκεφθείτε το sulion.es για συμβουλές σχετικά με τη βιωσιμότητα και την ενεργειακή απόδοση. Μαζί δημιουργούμε τους χώρους του αύριο.

